

SISTEMA DE ADVERTENCIA AL AIRE LIBRE

Prueba de las sirenas al aire libre realizada los primeros miércoles

El Sistema de Sirenas de Advertencia al Aire Libre se prueba el primer miércoles de cada mes a la 1 p.m., según lo permitan las inclemencias del clima. Para ver qué sirena de advertencia al aire libre está más cerca de usted, consulte el mapa que se encuentra a la derecha o visite www.gptx.org/disasters.

Sirena activada para emergencias

El Sistema de Sirenas de Advertencia al Aire Libre de la Ciudad puede activarse por cualquier tipo de emergencia, no solo por mal clima. Las personas frecuentemente tienen el concepto erróneo de que las sirenas están diseñadas para escucharse en interiores. Sin embargo, el objetivo del sistema de sirenas es escucharse al aire libre. Es posible que no lo escuche adentro o en áreas con mucho ruido.

Cuando escucha el Sistema de Sirenas de Advertencia al Aire Libre, inmediatamente debe entrar y sintonizar el noticiero o la radio local para obtener más información y así poder tomar una decisión acerca de las medidas que debe tomar. Luego, vaya al nivel más bajo, el espacio más interno de su casa u oficina.

El Sistema de Sirenas de Advertencia al Aire Libre consta de 22 sirenas estratégicamente colocadas que se activan por una o más de las siguientes condiciones:

- Una advertencia de tornado emitida por el Servicio Meteorológico Nacional en la Ciudad de Grand Prairie

- Un tornado, una nube en forma de embudo o una rotación informados por una fuente confiable
- Vientos destructivos de más de 70 mph
- Informes de granizo mayor que 1.75 a 2 pulgadas
- Derrames químicos
- Emergencia estatal o nacional
- Otras emergencias, según corresponda

Para recibir notificaciones de emergencia en interiores, se recomienda tener una radio de alerta meteorológica y de todos los peligros de la Administración Nacional Oceanográfica y Atmosférica (National Oceanic and Atmospheric Administration, NOAA) con la función de cifrado de mensajes de área específica (specific area message encoding, SAME). La radio de la NOAA le permite tener información actualizada sobre todos los tipos de emergencias. Puede comprar una en muchos vendedores al detalle locales desde \$20. Los radios de NOAA con la función SAME pueden programarse para proporcionar información de emergencia específica de su área. Los códigos de nuestros cuatro condados son los siguientes (www.nws.noaa.gov/nwr/):

- | | |
|----------------------|--------|
| • Condado de Dallas | 048113 |
| • Condado de Tarrant | 048439 |
| • Condado de Johnson | 048251 |
| • Condado de Ellis | 048139 |

Si desea recibir información sobre la preparación para casos de emergencia, comuníquese con la Oficina de Manejo de Emergencias al 972-237-7595, thunter@gptx.org o www.gptx.org/disasters.

Sepa qué hacer (KnoWhat2Do) antes de que el desastre azote

- Cree y practique un plan de emergencia.
- Tómese el tiempo para aprender sobre los posibles peligros en su área y las formas correctas de responder a ellos.
- Haga ajustes para los miembros de la familia con necesidades especiales y para sus mascotas.
- Elija un contacto fuera de la ciudad que pueda estar en una mejor posición para comunicarse con los miembros separados de la familia.
- Prepare un equipo de suministros de emergencia para su casa y su automóvil. El equipo debe incluir como mínimo alimento y agua para tres días, ropa, suministros para dormir, máscaras con filtro, cinta ancha adhesiva y bolsas de residuo. Recuerde revisar su equipo una vez al año y tener copias de los documentos importantes en un recipiente impermeable. Para obtener una lista integral de los artículos del equipo de emergencia o para obtener más información sobre cómo protegerse usted y proteger a su familia, visite www.KnoWhat2Do.com.



Outdoor Sirens Tested First Wednesdays

The Outdoor Warning Siren System is tested on the first Wednesday of every month at 1 p.m. depending on inclement weather. To see which outdoor warning siren is closest to you, refer to the map on the right, or go to www.gptx.org/disasters.

Siren Activated for Emergencies

The City's Outdoor Warning Siren System may be activated for any kind of emergency – not just severe weather. People often have the misconception that the sirens are meant to be heard indoors. However, the siren system is intended to be heard outdoors. You may not hear it inside or in noisy areas.

When you hear the Outdoor Warning Siren System, you should immediately go inside and tune to local news or radio for additional information so you can make a decision on what actions you should take. Then, go to the lowest level, most interior space of your home or office.

The Outdoor Warning Siren System consists of 22 strategically placed sirens that are activate for one or more of the following conditions:

- A tornado warning issued by the National Weather Service in the City of Grand Prairie
- Tornado, funnel cloud or rotation reported by a reliable source
- Destructive winds in excess of 70 mph
- Reports of hail larger than 1.75 to 2 inches
- Chemical spill
- State or national emergency
- Other emergencies as appropriate

To receive emergency notifications indoors, a National Oceanic and Atmospheric

Administration (NOAA) All Hazards and Weather Alert Radio with the Specific Area Message Encoding (SAME) feature is recommended. The NOAA radio allows you to keep up to date on all types of emergencies. You can purchase one at many local retailers starting at \$20. NOAA radios with the SAME feature can be programmed to provide emergency information specific to your area. The codes for our four counties are (www.nws.noaa.gov/nwr/):

- Dallas County 048113
- Tarrant County 048439
- Johnson County 048251
- Ellis County 048139

If you would like information about emergency preparedness, please contact the Office of Emergency Management at 972-237-7595, thunter@gptx.org or www.gptx.org/disasters.

KnoWhat2Do Before Disaster Strikes

- Create and practice an emergency plan.
- Take the time to learn about potential hazards in your area and the right ways to respond to them.
- Make accommodations for family members with special needs and your pets.
- Choose an out-of-town contact who may be in a better position to communicate among separated family members.
- Put together an emergency supply kit for your home and car. The kit should include at least three days worth of food and water, clothes, sleeping supplies, filter masks, duct tape and garbage bags. Remember to check your kit yearly and have copies of important documents in a waterproof container. For a comprehensive list of emergency kit items or more information on how to protect yourself and your family, visit www.KnoWhat2Do.com.

